

[Texte]

on the other hand, as a business person I definitely would not enter into any kind of an arrangement where I bought and sold power at the same price. I mean, we have to stay in business, too.

Mr. de Jong: So how much of a margin would you need?

Mr. Lawrence: I . . .

Mr. de Jong: Obviously, again you have not done any thinking on other options. What you want is a straight technological option.

Mr. Lawrence: We have a non-utility generation policy, which we make available to anyone. I would be happy to send you a copy of that.

Mr. Bird: I say this with respect to my colleagues across the way, but I am struck by how they get so incensed when they ask technical witnesses for answers and then when they get the information they do not like it so they get angry with the witness. I would be interested in hearing Mr. de Jong's NDP economic model for running a power plant, or anything else. My understanding is that he does not think margins are necessary.

In any event, Mr. Chairman, I would like to compliment the witness. I do not know the witness and I am not very familiar with SaskPower, but he is a witness who has come here today technically prepared, with good slide presentations and with very specific recommendations and some very specific observations, I think, of value to this committee.

I have been concerned since we started this study, as you know, Mr. Chairman, that many of us may not just be trying to find the answer to global warming but we may be trying to find the answer that we perceive to be our answer and some of us—and I do not include myself—almost would be troubled that if the answer is not the one we want then perhaps we would just as soon have global warming.

I really urge that we start to treat our witnesses with a bit more objective respect for the information they strive to bring here. After all, they are invited. Surely in this country they are not commanded, yet, to appear, and yet some of us treat them that way.

Mr. Caccia: On a point of order, if I may—

Mr. Bird: No, I would like just to continue, if I may, please.

The Chairman: I am sorry. Mr. Caccia, on a point of order.

Mr. Caccia: —because he has made a reference to some in this room. I listened very carefully to the exchange between—

[Traduction]

je ne m'engagerais jamais à acheter et vendre l'électricité au même prix. Après tout, nous devons rester en affaires.

M. de Jong: Quelle est la marge acceptable selon vous?

M. Lawrence: Je . . .

M. de Jong: Encore une fois, il est évident que vous n'avez pas réfléchi à d'autres options. Vous n'accepteriez qu'une option strictement technologique.

M. Lawrence: Nous avons une politique de non-production pour les services publics qui est disponible pour tous. Je serais heureux de vous en faire parvenir un exemplaire.

M. Bird: Ce que j'ai à dire concerne mes collègues de l'opposition. Je suis frappé par le fait qu'ils se fâchent lorsqu'ils posent des questions à des témoins sur le plan technique et ne sont pas d'accord avec les renseignements qu'on leur fournit. Je serais fort intéressé de connaître le modèle économique néo-démocrate de M. de Jong pour la gestion d'une centrale électrique ou de toute autre entreprise. D'après ce que je peux comprendre, il croit qu'il n'est pas nécessaire d'avoir de marge.

De toute façon, monsieur le président, j'aimerais féliciter le témoin. Je ne le connais pas et je ne suis pas très familier avec SaskPower, mais ce témoin est venu ici très bien préparé du point de vue technique, avec une bonne présentation de diapositives, et des recommandations et des observations très précises qui seront, d'après moi, fort utiles pour notre Comité.

Monsieur le président, vous n'êtes pas sans savoir que depuis le début de cette étude, je m'inquiète du fait que beaucoup d'entre nous n'essaient pas simplement de trouver une solution au réchauffement de la planète, mais plutôt une solution qui fait leur affaire. Certains d'entre nous—et je m'exclus—seraient même troublés si la solution préconisée n'était pas la leur et préféreraient continuer à voir la planète se réchauffer.

Je souhaite donc que nous traitions nos témoins avec plus de respect objectif pour les renseignements qu'ils ont bien voulu nous apporter. Après tout, ce sont nos invités. Dans notre pays, les gens ne sont pas encore tenus de comparaître, quoique certains d'entre nous les traitent comme s'ils l'étaient.

M. Caccia: Rappel au Règlement, s'il vous plaît. . .

M. Bird: Non, j'aimerais poursuivre, si vous me le permettez.

Le président: Je regrette. Monsieur Caccia, rappel au Règlement.

M. Caccia: . . . il a fait allusion à certaines personnes ici présentes. J'ai écouté très attentivement l'échange entre. . .